

**TOUR DU LAC
SEE-RUNDWEG**

-  La Force de la Sarine
Die Kraft der Saane
-  Réserve naturelle
Naturschutzgebiet
-  Oiseaux
Vögel
-  Vol de nuit
Nachtflug
-  Le cycle de l'eau
Der Wasserkreislauf
-  Néophytes
Neophyten
-  Biotopes en évolution
Dynamische Biotope
-  Reptiles
Reptilien
-  Station forestière
Waldstandort
-  Forêt et eau potable
Wald und Trinkwasser
-  Haies et lisières
Hecken und Waldränder
-  De l'eau à portée de main
Wasser in Reichweite
-  Paysage de rêve...
Traumhafte Landschaft...
-  Ponts sur la Sarine
Brücken über die Saane
-  Silence au bord de l'eau
Stille am Wasser
-  Impact des barrages
Die Folgen der Staudämme
-  Barrage de la Maigrange
Staudamm der Mageren Au
-  Ascenseur à poissons
Fischlift
-  La mer à Fribourg !
Das Meer in Freiburg!

**TOUR DES TROIS RIVIÈRES
DREI-FLÜSSE-RUNDWEG**

-  Jardin botanique et musée
Botanischer Garten & Museum
-  Néophytes
Neophyten
-  Biotopes en évolution
Dynamische Biotope
-  Bientôt un nouveau climat
Bald ein neues Klima
-  Précieux sols des forêts
Wertvoller Waldboden
-  Amphibiens
Amphibien
-  Zone alluviale
Das Auengebiet
-  Eau de qualité
Qualitätswasser
-  Pollution aux PCB
PCB-Verschmutzung
-  Navigation sur la Sarine
Schiffahrt auf der Saane
-  Sylviculture
Waldbau
-  Pont de Sainte-Apolline
Die St. Apollonia-Brücke
-  Poissons et rivières
Fische und Flüsse
-  Eaux usées
Abwasser
-  Rivière et glacier
Fluss und Gletscher
-  La forêt vous accueille
Willkommen im Wald

**TOUR EN BASSE-VILLE
ALTSTADT-RUNDWEG**

-  Les métiers et l'eau
Die Berufe und das Wasser
-  Bains de la Motta
Das Schwimmbad Motta
-  La Sarine, une frontière !
Die Saane, eine Grenze!
-  Saumons
Lachse
-  Zones pionnières
Pionierzonen
-  Impact des barrages
Die Folgen der Staudämme
-  Silence au bord de l'eau
Stille am Wasser
-  Énergie renouvelable
Erneuerbare Energie
-  En barque !
Ins Boot!

